

# Холодные закуски

## Cold Starters

**Рыбная тарелка: Лосось шеф-посола,  
Масляная рыба холодного копчения,  
Палтус холодного копчения**

1/178  
245,32 Ккал

**950**

*Cold Fish platter:*

*Salmon fillet in Chef's herbed marinade,  
cold-smoked oily fish, cold-smoked halibut*

**Миноги в горчичном соусе  
Lampreys in mustard sauce**

100/40/1  
365,31 Ккал

**1100**

**Атлантическая сельдь  
с отварным картофелем  
Atlantic herring with boiled potatoes**

75/120/30/2  
145,53 Ккал

**350**

**Холодная мясная нарезка:  
Утка холодного копчения, Оленина  
холодного копчения, Язык Говяжий**

120/70/30/2  
491,69 Ккал

**850**

*Cold Meat platter:*

*Cold-smoked duck, cold-smoked venison, boiled beef tongue*

**Домашняя колбаса из свинины с горчицей  
Roast homemade pork sausage with mustard**

100/60/5/2  
798,86 Ккал

**450**

Все цены указаны в рублях. НДС включён.

Просьба предупредить вашего официанта об имеющейся у вас аллергии на определенные продукты.

All prices are quoted in Rubles and include VAT. Please tell your waiter if you have any food allergy.

**Сало кубанское с чесноком**  
*Kuban lard with garlic*

100/50/10/1  
973,95 Ккал

**350**

**Сырная тарелка**

**Ассорти сыров: сыр Дор-Блю, Камамбер, Моцарелла, Пармезан (подаётся с мёдом виноградом и грецким орехом)**

*Cheese platter*

*Mix of Dor Blue Cheese, Camembert, Mozzarella, Parmesan served with honey, grapes and walnut*

130/20/40/75/15/1  
808,63 Ккал

**1150**

**Нарезка из сезонных свежих овощей:**

**Томаты, огурцы, редис, свежий перец, зелень**

*Cold cuts of seasonal fresh vegetables:*

*Tomatoes, cucumbers, radishes, fresh pepper, herbs*

270/25/6  
58,18 Ккал

**400**

**Аджасандали По-Грузински**

*Ajapsandali Georgian dish*

150/35/6  
36,09 Ккал

**320**

**Маринады: Маринованные артишоки, вяленые томаты, каперсы, маслины и оливки**

*Marinades: Vinegar-pickled artichokes,*

*sun-dried tomatoes, capers, black olives and green olives*

130/1  
72,5 Ккал

**650**

**Соленые грузди в масле с луком шалот**

*Salted milk mushrooms marinated with shallot*

100/50/2  
209,74 Ккал

**600**

Все цены указаны в рублях. НДС включён.

Просьба предупредить вашего официанта об имеющейся у вас аллергии на определенные продукты.

All prices are quoted in Rubles and include VAT. Please tell your waiter if you have any food allergy.

# Горячие закуски

## Hot Starters

**Ризотто с шафраном  
и тигровыми креветками**  
*Risotto with saffron and tiger shrimps*

302/1  
165 Ккал

880

**Мидии Киви, запеченные под соусом  
горгонзола**  
*Kiwi mussels baked in Gorgonzola sauce*

5/200  
650,2 Ккал

750

**Жульен из Говяжьего языка**  
*Julienne with beef tongue*

190/1  
346,48 Ккал

600

**Сыр Камамбер в панировке «Панко»  
с листьями салата, грушей  
и клубничным буароном**  
*Camembert in Panko au gratin with lettuce,  
pear and strawberry bouaron*

160/50/20/15  
270,9 Ккал

880

**Грибы белые, запеченные в ржаном  
лукошке**  
*Porcini mushrooms baked in a rye basket*

110/1  
247,12 Ккал

650

**Баклажан, запеченный с сыром моцарелла**  
*Eggplant with mozzarella cheese*

400/1  
496 Ккал

750

Все цены указаны в рублях. НДС включён.

Просьба предупредить вашего официанта об имеющейся у вас аллергии на определенные продукты.  
All prices are quoted in Rubles and include VAT. Please tell your waiter if you have any food allergy.

# Салаты

## Salads

**Средиземноморский салат с крабом, артишоком, тигровыми креветками и авокадо**

*Mediterranean salad with crab, artichoke, tiger prawns and avocado*

315/1  
332,51 Ккал

**1290**

**Теплый салат с подкопченным лососем, запеченным в прованских травах с картофелем стоун,**

**томатами черри и медово-горчичной заправкой**

*Warm salad with smoked salmon, baked potatoes in Provence herbs with cherry tomatoes and honey-mustard dressing*

190/75/2  
525,92 Ккал

**710**

**Салат из редиса, помидора с яйцом пашот**

*Salad with radish, cherry tomatoes with poached egg*

260/2  
462,74 Ккал

**380**

**Салат Оливье с балыком (русский салат)**

*Olivier salad with pork balyk (Russian salad)*

150/10/16/1  
221,17 Ккал

**400**

**Сельдь под шубой**

*Dressed herring salad*

200/20/1  
320,83 Ккал

**300**

Все цены указаны в рублях. НДС включён.

Просьба предупредить вашего официанта об имеющейся у вас аллергии на определенные продукты.

All prices are quoted in Rubles and include VAT. Please tell your waiter if you have any food allergy.

**Салат Цезарь:**

**Салат Романо, сыр Пармезан,  
томаты Черри и Анчоусная заправка**

*Caesar salad:*

*Romano salad, Parmesan cheese, cherry tomatoes and anchovy dressing*

- |   |                       |            |
|---|-----------------------|------------|
| - <b>С тигровыми креветками</b><br><i>With tiger prawns</i> | 180/90/1<br>215 Ккал  | <b>980</b> |
| - <b>С куриным филе</b><br><i>With chicken fillet</i>       | 180/100/1<br>226 Ккал | <b>760</b> |

**Салат из свеклы, маринованной  
в прованских травах со сливочным сыром  
и соусом из манго**

*Beet salad marinated in Provence herbs, with cream cheese  
and mango sauce*

120/40/62/1  
141,7 Ккал **320**

Все цены указаны в рублях. НДС включён.

Просьба предупредить вашего официанта об имеющейся у вас аллергии на определенные продукты.  
*All prices are quoted in Rubles and include VAT. Please tell your waiter if you have any food allergy.*

# Супы

## Soups

**Уха по-фински с лососем и сливками**  
*Finnish fish soup with salmon and cream*

250/3/5  
206,73 Ккал

**750**

**Острый суп с креветками (Том-Ям)  
и кокосовым молоком**

250/30/1  
244,62 Ккал

**520**

*Spicy soup with shrimps (Tom Yum)  
and coconut milk*

**Минестроне с бульоном  
из краснокочанной капусты,  
с крутонами и соусом Песто**

1/250  
40 Ккал

**300**

*Minestrone with red cabbage broth, croutons and Pesto sauce*

**Борщ из китайской капусты с уткой**  
*Borsch with Chinese cabbage and duck*

350/20/1  
549,97 Ккал

**480**

**Солянка мясная сборная**  
*Meat Solyanka*

300/20/1  
316,91 Ккал

**380**

**Суп с домашней лапшой, курицей  
и грибами**

300/1  
245,02 Ккал

**310**

*Soup with homemade noodles, chicken and mushrooms*

Все цены указаны в рублях. НДС включён.

Просьба предупреждать вашего официанта об имеющейся у вас аллергии на определенные продукты.

All prices are quoted in Rubles and include VAT. Please tell your waiter if you have any food allergy.

# Рыбные горячие блюда

## *Fish main courses*

**Тигровые креветки на гриле** 180/40/35/1 1290  
**с восточным соусом** 682,30 Ккал

*Grilled tiger shrimps with oriental sauce*

**Десяток Креветок в рисовом тесте** 360/2 1400  
**с кисло-сладким соусом** 698,6 Ккал

*Dozen shrimp in Rice Dough  
with sweet and sour sauce*

**Судак по-польски с картофельным пюре** 140/150/105/2 830  
**и стручковой фасолью** 704,98 Ккал

*Polish style pike perch with mashed potatoes*

**Котлеты шучьи с картофельным пюре** 150/150/50/75/2 710  
**и стручковой фасолью** 71,87 Ккал

*Pike cutlets with mashed potatoes and green beans*

**Стейк из лосося с овощами** 125/30/20/7 1300  
**(гриль или на пару)** 523,72 Ккал

*Salmon steak with vegetables (grilled or steamed)*

**Сибас средиземноморский** 310/150/90 1100  
**на овощной подушке** 1033,24 Ккал

*Mediterranean sea bass on a vegetable pillow*

Все цены указаны в рублях. НДС включён.

Просьба предупреждать вашего официанта об имеющейся у вас аллергии на определенные продукты.

All prices are quoted in Rubles and include VAT. Please tell your waiter if you have any food allergy.

# Мясные горячие блюда

## Meat main courses

**Стейк рибай с соусом Нью-Йорк** 320/50/25/2 2900  
*Rib eye Steak with New York sauce* 922,59 Ккал

**Стейк «Шатобриан»** 160/80/50/7 1500  
*"Shatobrian" steak* 523,82 Ккал

**Стейк из свиной шеи с грибным соусом  
и овощами в панировке Панко** 160/50/200/30/5 650  
*Pork steak with mushrooms sauce  
and vegetables in Panko au gratin* 782,38 Ккал

**Каре Ягненка с Аджапсандали** 180/150/50/95/3 1800  
*Rack of lamb with Ajapsandali* 617,89 Ккал

**Телячьи щечки с кус-кусом** 150/150/70/20/5 650  
*Veal cheeks with couscous* 180,24 Ккал

**Бефстроганов из говядины  
с картофельным пюре** 160/150/4 820  
*Beef Stroganoff with mashed potatoes* 580,70 Ккал

Все цены указаны в рублях. НДС включён.

Просьба предупредить вашего официанта об имеющейся у вас аллергии на определенные продукты.

All prices are quoted in Rubles and include VAT. Please tell your waiter if you have any food allergy.



**Утиная ножка конфи  
с картофельным пюре  
и апельсиновым соусом**  
*Confit duck leg with mashed potatoes and orange sauce*

130/200/70/10  
287,5 Ккал

**600**

**Куриная грудка, фаршированная овощами  
с грушей и вялеными томатами**  
*Chicken breast stuffed with vegetables, pear  
and dried tomatoes*

150/100/30/2  
621,3 Ккал

**480**

**Котлета по-киевски**  
*Chicken Kiev*

250/50/30/16  
708 Ккал

**550**

**Пожарская котлета из кролика  
и курицы**  
*Russian Pozharsky cutlet made of rabbit and chicken*

135/30/30/30/4  
652,42 Ккал

**650**

**Цыпленок Тапака (табака)  
с картофельным пюре  
на трюфельном масле и жгучим перцем**  
*Chicken tapaka (tabaka) with mashed potatoes  
with truffle oil and hot pepper*

300/150/60/12/2  
538,86 Ккал

**980**

Все цены указаны в рублях. НДС включён.

Просьба предупредить вашего официанта об имеющейся у вас аллергии на определенные продукты.  
All prices are quoted in Rubles and include VAT. Please tell your waiter if you have any food allergy.

# Гарниры

## Side dishes

**Аджасандали по-Грузински** 150/35/6 320  
*Ajapsandali, Georgian dish* 36,09 Ккал

**Кус-Кус с овощами** 150/1 140  
*Couscous with vegetables* 91,02 Ккал

**Греча с грибами** 150/9 140  
*Buckwheat with mushrooms* 292,65 Ккал

**Картофельное пюре** 150/6 140  
*Mashed potatoes* 133,56 Ккал

**Картофель фри** 150 140  
*French fries* 711,62 Ккал

# Соусы

## Sauces

**Кетчуп / Барбекю / Восточный / Сырный** 1/50 90  
*Ketchup / Barbecue / Eastern / Cheese* 13 Ккал /  
44, 9 Ккал /  
213,44 Ккал /  
71 Ккал

Все цены указаны в рублях. НДС включён.

Просьба предупредить вашего официанта об имеющейся у вас аллергии на определенные продукты.  
All prices are quoted in Rubles and include VAT. Please tell your waiter if you have any food allergy.

# Паста на ваш выбор

## *Pasta of your choice*

Тальятелли, Пенне регато,  
Спагетти, Фарфалле  
*Tagliatelli, Penne Rigate, Spaghetti,  
Farfalle pasta*

**Паста Болоньезе** 200/150/20/3 690  
*Pasta Bolognaise* 248,8 Ккал

**Паста Карбонара** 200/120/2 690  
*Pasta Carbonara* 365,7 Ккал

**Паста с лососем холодного копчения,  
шпинатом и лососевой икрой** 340/5 950  
*Pasta with cold smoked salmon, spinach  
and the Salmon roe* 273,2 Ккал

**Паста с томатным соусом Аль арабьята** 300/2 550  
*Pasta with Arrabiata tomato sauce* 180,2 Ккал

**Паста Четыре сыра** 200/160/2 950  
*Four-cheese Pasta* 326,5 Ккал

Все цены указаны в рублях. НДС включён.

Просьба предупредить вашего официанта об имеющейся у вас аллергии на определенные продукты.

All prices are quoted in Rubles and include VAT. Please tell your waiter if you have any food allergy.

**Паста с уткой**  
*Pasta with duck*

420/10/1  
1317,13 Ккал

**950**

**Паста с креветками и цукини**  
*Pasta with shrimps and zucchini*

430/10/1  
884,05 Ккал

**950**



*Все цены указаны в рублях. НДС включён.*

*Просьба предупредить вашего официанта об имеющейся у вас аллергии на определенные продукты.  
All prices are quoted in Rubles and include VAT. Please tell your waiter if you have any food allergy.*

# Пельмени

## Dumplings

<b>Пельмени Сибирские с мясом</b> <i>Siberian dumplings with meat</i>	200/50/10/2 694,66 Ккал	<b>360</b>
<b>Пельмени Восточные с бараниной</b> <i>Eastern dumplings with mutton</i>	210/50/10/2 849,89 Ккал	<b>390</b>
<b>Пельмени По-Астрахански с судаком</b> <i>Dumplings with pikeperch in Astrakhan style</i>	210/50/10/2 623,62 Ккал	<b>360</b>

# Вареники

## Pierogi

<b>Вареники с картофелем</b> <i>Pierogi with potato</i>	200/50/20/2 541,15 Ккал	<b>360</b>
<b>Вареники с творогом</b> <i>Pierogi with cottage cheese</i>	200/50/20 714 Ккал	<b>360</b>

Все цены указаны в рублях. НДС включён.

Просьба предупредить вашего официанта об имеющейся у вас аллергии на определенные продукты.  
All prices are quoted in Rubles and include VAT. Please tell your waiter if you have any food allergy.

# Блины

## Crepes

**Блины с Каспийской осетровой икрой** 1/100/30/1  
2602,12 Ккал **2450**  
*Crepes with Caspian sea Black caviar*

**Блины с лососевой икрой** 30/1/30/1  
973,09 Ккал **840**  
*Crepes with Red caviar*

**Блины с мясом** 200/60/2  
1028,87 Ккал **360**  
*Crepes with meat*

**Блины с курицей и грибами** 100/124/60  
1065,10 Ккал **340**  
*Crepes with chicken and mushrooms*

**Блины с творогом и изюмом** 240/40/3  
1011,83 Ккал **300**  
*Crepes with cottage cheese and raisins*

**Блины с топпингом (джем, сметана, сгущенное молоко)** 150/10/50  
920,76 Ккал **300**  
*Crepes with topping (jam, sour cream, condensed milk)*

Все цены указаны в рублях. НДС включён.

Просьба предупредить вашего официанта об имеющейся у вас аллергии на определенные продукты.  
All prices are quoted in Rubles and include VAT. Please tell your waiter if you have any food allergy.

# Пирожки в ассортименте

## Assortment of pies

**С мясом** 35/1 60  
*With meat* 167,5 Ккал

**С капустой** 35/1 50  
*With cabbage* 146,7 Ккал

**С грибами** 35/1 50  
*With mushrooms* 145 Ккал

**Хлебная корзина с маслом** 10/40/40/40 110  
*Bread basket with butter* 540,9 Ккал

Все цены указаны в рублях. НДС включён.

Просьба предупредить вашего официанта об имеющейся у вас аллергии на определенные продукты.

All prices are quoted in Rubles and include VAT. Please tell your waiter if you have any food allergy.



# Десерты

## Desserts

**Фруктовая тарелка сезонных фруктов** 500/1 1100  
*Seasonal fruit platter* 257,96 Ккал

**Ассорти из мороженого** 150/40/30/7 520  
**или фруктового сорбета** 599,1 Ккал  
**в миндальной корзине и ягодным соусом**  
*Mixed ice cream or fruited sorbet in an almond basket*  
*with berry sauce*

**Пирожное «Красный бархат»** 100/10/5/1/1/1 360  
*Cake "Red velvet"* 379 Ккал

**Пирожное «Облепиха, абрикос,** 155/1 300  
**карамель»** 257 Ккал  
*Cake "Buckthorn, Apricot, Caramel"*

**Пирожное «Апельсиново-Шоколадное»** 100/2/2 290  
*Cake orange-chocolate* 459,6 Ккал

**Медовик** 150/5/2 310  
*Medovik (honey cake)* 696,53 Ккал

**Яблочный штрудель** 150/50/73 410  
*Apple strudel* 473,45 Ккал

Все цены указаны в рублях. НДС включён.

Просьба предупредить вашего официанта об имеющейся у вас аллергии на определенные продукты.  
*All prices are quoted in Rubles and include VAT. Please tell your waiter if you have any food allergy.*



**Эклер Цитрусовый**  
*Citrus Eclair*

65/2/1  
177,43 Ккал

**165**

**Эклер Ванильный**  
*Vanilla Eclair*

65/2/1  
177,59 Ккал

**165**

**Эклер Лаванда-Черника**  
*Lavander-blueberry eclair*

85/4/1  
354,98 Ккал

**165**

**Эклер Шоколадный с пралине из фундука**  
*Chocolate eclair with hazelnut praline*

75/5/2/1  
205,34 Ккал

**165**



*Все цены указаны в рублях. НДС включён.*

*Просьба предупредить вашего официанта об имеющейся у вас аллергии на определенные продукты.*

*All prices are quoted in Rubles and include VAT. Please tell your waiter if you have any food allergy.*